

# Emergenza Ucraina

## Надзвичайна ситуація в Україні

### COVID-19

### COME POSSIAMO PROTEGGERCI

### COVID-19

### ЯК МИ МОЖЕМО ЗАХИСТИТИ НАС



Regione del Veneto  
Direzione prevenzione sicurezza alimentare e veterinaria

Документ Управління з профілактики харчової та  
ветеринарної безпеки

Scansiona il codice per ulteriori contenuti

Відскануйте код, щоб отримати більше  
інформації





**COVID-19  
COME POSSIAMO PROTEGGERCI  
COVID 19  
ЯК МИ МОЖЕМО ЗАХИСТИТИ НАС**

# Covid-19 Test ТЕСТУВАННЯ НА COVID-19



## SOTTOPORSI AL TEST COVID-19 PROTEGGE LA COMUNITÀ

Anche se sei vaccinato, potresti aver preso il COVID-19 ed essere asintomatico.

Fare il test ti aiuta a proteggere i tuoi cari, la tua comunità e te stesso.

Le persone effettuano un test indipendentemente dal fatto che siano vaccinate o che presentino i sintomi dell'infezione. Fare il test aiuta a rendere le comunità più sicure. Il test può essere effettuato a tutti: adulti, bambini e neonati.

## ТЕСТУВАННЯ НА COVID-19 ЗАХИЩАЄ СУСПІЛЬСТВО

Заразитися на COVID-19 може навіть вакцинована людина й не знати про це, тому що може зовсім не почуватися хворою. Коли ви робите тест, ви захищаєте своїх близьких, суспільство та себе. Люди роблять тести незалежно від того, чи щеплені вони, і незалежно від того, чи почувуються вони хворими, тому що це сприяє безпеці суспільства. Робити тести можна всім: дорослим, дітям і немовлятам.

## QUANDO FARE IL TEST

- Appena arrivato in Italia, entro 24 h dall'ingresso. Dopo aver fatto il test all'ingresso monitora i tuoi sintomi ed indossa la mascherina di tipo FFP2 per 5 giorni
- Se hai sintomi
- Se sei stato vicino a qualcun altro che è risultato positivo

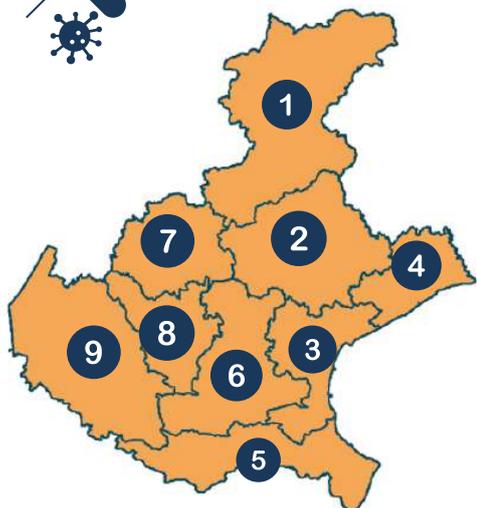
## КОЛИ ПОТРІБНО ЗРОБИТИ ТЕСТ

- Щойно прибув до Італії, протягом 24 годин з моменту в'їзду. Після проходження вступного тесту постерігайте за своїми симптомами та носите маску FFP2 5 днів
- Якщо у вас є симптоми
- Якщо ви контактували з людиною, яка має позитивний результат тесту



## DOVE FARE IL TEST

## ДЕ МОЖНА ЗРОБИТИ ТЕСТ



ULSS 1 - BELLUNO

<https://www.aulss1.veneto.it/emergenza-ucraina-prime-indicazioni-di-sanita-pubblica/>

ULSS 2 - TREVISO

<https://www.aulss2.veneto.it/emergenza-ucraina>

ULSS 3 - VENEZIA

<https://www.aulss3.veneto.it/Informazioni-per-le-persone-provenienti-dallUcraina>

ULSS 4 - SAN DONA' DI PIAVE

<https://emergenzacovid.aulss4.veneto.it/emergenza-ucraina>

ULSS 5 - ROVIGO

<https://www.aulss5.veneto.it/Informazioni-per-persone-provenienti-dall-Ucraina>

ULSS 6 - PADOVA

[https://www.aulss6.veneto.it/index.cfm?](https://www.aulss6.veneto.it/index.cfm?method=mys.page&content_id=1347&directcont_id=2665)

[method=mys.page&content\\_id=1347&directcont\\_id=2665](https://www.aulss6.veneto.it/index.cfm?method=mys.page&content_id=1347&directcont_id=2665)

ULSS 7 - BASSANO DEL GRAPPA

<https://www.aulss7.veneto.it/emergenza-ucraina>

ULSS 8 - VICENZA

<https://www.aulss8.veneto.it/pagina.php/1031>

ULSS 9 - VERONA

[www.aulss9.veneto.it/index.cfm?action=mys.page&content\\_id=1787](http://www.aulss9.veneto.it/index.cfm?action=mys.page&content_id=1787)

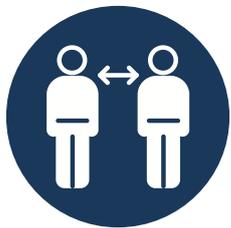


# COVID-19 COME POSSIAMO PROTEGGERCI ЯК МИ МОЖЕМО ЗАХИСТИТИ НАС



## INDOSSA LA MASCHERINA Носити маску

Indossa la mascherina quando sei fuori casa. Indossala correttamente, coprendo completamente naso e bocca. Носіть маску, коли ви знаходитесь поза домом. Маска повинна повністю закривати ніс і рот.



## RISPETTA LA DISTANZA SOCIALE Дотримуватися Соціальної Дистанції

Quando sei con gli altri, rimani almeno ad 1 metro di distanza dalle altre persone. È importante farlo ovunque, sia al chiuso che all'aperto. Коли ти всередині в оточенні інших людей тримай принаймні дистанцію 1 метри важливо робити всюди як всередині, так і зовні на відкритому повітрі.



## EVITA GLI ASSEMBRAMENTI Уникайте зібрань

Evita gli assembramenti in quanto essi aumentano la probabilità di ammalarsi di Covid-19. Уникайте зборів, які збільшуються ризик захворіти COVID-19.



## LAVA SPESSO LE MANI Часто мити руки

Lava spesso le mani o utilizza un disinfettante per mani che contiene almeno il 60% di alcol. Часто мийте руки або використовуйте дезінфікувальний засіб для рук, що містить не менше 60 % спирту.



## DISINFETTA LE SUPERFICI Дезінфікувати поверхні, до яких часто торкаються

Disinfettare le maniglie e le superfici. Дезінфікуйте ручки та поверхні.



# Covid-19 Vaccinazione ВАКЦИНА ПРОТИ КОРОНАВІРУСНА ІНФЕКЦІЯ



## I VACCINI TI AIUTANO A PROTEGGERTI

La vaccinazione è il passo più importante per proteggere te stesso e la comunità. Dopo un ciclo completo di vaccinazione è più difficile che tu possa ammalarti di COVID-19 e anche se ti ammali, il vaccino ti proteggerà dagli effetti più gravi della malattia.

## Вакцини забезпечують найбільший захист

Вакцинація — це найважливіший крок, який ви повинні зробити, щоб захистити себе та суспільство. • Після повного курсу вакцинації малоймовірно, що ви захворієте на COVID-19, і навіть якщо ви захворієте, вакцина захистить вас від небезпечного перебігу хвороби.

## I VACCINI SONO GRATIS PER TUTTI. IL VACCINO E' SICURO ED EFFICACE

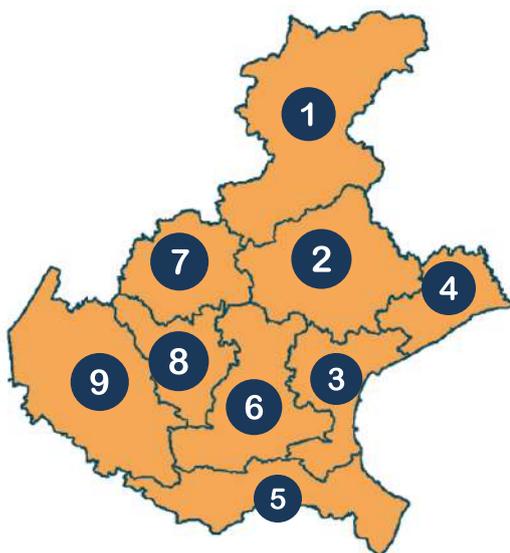
Il vaccino non può causare la malattia da COVID-19. Nessun altro vaccino è stato sottoposto così attentamente a studi circa la sua sicurezza.

## Вакцини БЕЗКОШТОВНІ для всіх. Вакцина є безпечною та ефективною

Вакцина НЕ МОЖЕ спричинити захворювання COVID-19. Жодна вакцина в історії не вивчалася спеціально на предмет її безпеки



## DOVE FARE IL VACCINO    ДЕ ЗРОБИТИ ВАКЦИНАЦІЮ



ULSS 1 - BELLUNO

<https://www.aulss1.veneto.it/emergenza-ucraina-prime-indicazioni-di-sanita-pubblica/>

ULSS 2 - TREVISO

<https://www.aulss2.veneto.it/emergenza-ucraina>

ULSS 3 - VENEZIA

<https://www.aulss3.veneto.it/Informazioni-per-le-persone-provenienti-dallUcraina>

ULSS 4 - SAN DONA' DI PIAVE

<https://emergenzacovid.aulss4.veneto.it/emergenza-ucraina>

ULSS 5 - ROVIGO

<https://www.aulss5.veneto.it/Informazioni-per-persone-provenienti-dall-Ucraina>

ULSS 6 - PADOVA

<https://www.aulss6.veneto.it/index.cfm?>

[method=mys.page&content\\_id=1347&directcont\\_id=2665](https://www.aulss6.veneto.it/index.cfm?method=mys.page&content_id=1347&directcont_id=2665)

ULSS 7 - BASSANO DEL GRAPPA

<https://www.aulss7.veneto.it/emergenza-ucraina>

ULSS 8 - VICENZA

<https://www.aulss8.veneto.it/pagina.php/1031>

ULSS 9 - VERONA

[www.aulss9.veneto.it/index.cfm?action=mys.page&content\\_id=1787](http://www.aulss9.veneto.it/index.cfm?action=mys.page&content_id=1787)